



File No.04/07/NIQ/2022-UBD/ 2749-53

Dated. 11/09/2023

**उद्घरण आमंत्रण सूचना / NOTICE INVITING QUOTATION**

Name of Work: - "CONSTRUCTION OF SEPTIC TANK AT GELABIL SITE UNDER U.B SUB-DIVISION-II, CENTRAL WATER COMMISSION, JORHAT DURING THE YEAR 2023-24".

भारत के राष्ट्रपति की ओर से अधिकृत सेवा प्रदाताओं से (जो निम्नलिखित निबंधन व शर्तें पूरी करते हो) सीलबंद उद्घरण उपरोक्त कार्य हेतु आमंत्रित किए जाते हैं।

For on behalf of the President of India, Sealed quotations are invited for the above work by the undersigned from authorized/ reputed firms as per the following terms and conditions: -

**नियम एवं शर्तें / Terms & Conditions:-**

- उपरोक्त कार्य ऊपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, केंद्रीय जल आयोग, डिब्रूगढ़ के अन्तर्गत किया जाना है।  
Above work shall be executed at Upper Brahmaputra Division, CWC, Dibrugarh
- उपरोक्त कार्य को फॉर्म संख्या-2 में बताए गए विवरण के अनुसार किया जाना है।  
Above work shall be executed as given in Form-2.
- उपरोक्त कार्य के लिए बनाये गए प्राक्कलन के अनुसार कार्य में लगभग 83,560/- रुपये (GST सहित) का खर्चा आना सम्भावित है।  
The estimated cost for above repair work is framed out to be approx. Rs. 83,560/- (inclusive of GST)
- Approved Civil Drawings for the above work is attached with this NIQ.  
उपरोक्त कार्य के लिए अनुमोदित सिविल चित्र इस NIQ के साथ संलग्न हैं।
- सभी उद्घरणकर्ता को करें उद्घरण करने से पूर्व कार्य स्थल का दौरा करने कि सलाह दी जाती है तत्पश्चात उद्घृत दरों में कोई भी बदलाव मान्य नहीं होगा।  
All bidders are advised to visit the work site before quoting the rates. Thereafter, no change in the quoted rates will be allowed.
- हस्ताक्षरित व सीलबंद उद्घरण "अधिशाली अभियंता कार्यालय, ऊपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, केंद्रीय जल आयोग, डिब्रूगढ़, असम, पिन-786003" में दिनांक 22.09.2023 को शाम 15:00 बजे या उससे पूर्व प्राप्त हो जानी चाहिए जिसे उसी दिन शाम 15:00 बजे अधोहस्ताक्षरी अथवा प्राधिकृत प्रतिनिधि द्वारा आपूर्तिकर्ता या उनके प्रतिनिधि की उपस्थिति में खोली जाएगी।  
The Quotation confirming to specifications duly signed should reach "O/O Executive Engineer, CWC, UBD, Dibrugarh, Assam, PIN-786003" on or before 22.09.2023 (15:00 hours) and will be opened on the same day at 16:00 hours in the presence of supplier or their authorized representatives as feasible.
- निर्धारित तिथि एवं समय के उपरान्त प्राप्त होने वाले उद्घरण स्वीकार नहीं किये जायेंगे।  
Quotation received after specified date and time will not be accepted.
- कार्य आदेश जारी होने के 45 दिनों के भीतर उपरोक्त कार्य पूर्ण करना होगा, तत्पश्चात जी०सी०सी० के खंड 2 के अनुरूप जुर्माना लगाया जाएगा जो कि आपूर्तिकर्ता/कांट्रैक्टर के बिल भुगतान से काट लिया जाएगा। जुर्माना 1 % प्रतिमाह की दर से विलंब प्रतिदिन के आधार पर कांट्रैक्टर के द्वारा की गयी देरी की वजह से हुई क्षति को देखते हुए मापा जाएगा जो कि अधिकतम स्वीकृत धनराशि के 10% मूल्य तक हो सकता है।

पृष्ठ 1 ऑफ 5

Address: जीबन फूकन नगर, पोस्ट आफिस-सी.आर.बिल्डिंग  
डिब्रूगढ़-786003, असम,  
दूरभाष: 0373-2950536

ई-मेल: [ubd-cwc-asm@nic.in/ubddbrwc@gmail.com](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in/ubddbrwc@gmail.com)



Jibon Phukan Nagar, P.O: C.R. Building,  
Dibrugarh - 786003, Assam  
Tel: 0373-2950536

E-mail: [ubd-cwc-asm@nic.in/ubddbrwc@gmail.com](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in/ubddbrwc@gmail.com)

Conserve Water-Save Life

The work will have to be completed within 45 days from the date of issuance of the work order, failing in which; appropriate penalty as per Clause 2 of GCC may be deducted from the payment with maximum rate @ 1% (one percent) per month of delay to be computed on per day basis based on quantum of damage suffered due to stated delay on the part of Contractor, subjected to maximum of 10% of the accepted Tendered Value.

9. केन्द्रीय लोक निर्माण विभाग 2019 व समय समय पर उसके आगामी सभी संशोधनों के सभी नियम सारे निविदाकारों / सफल निविदाकारों के लिए बाध्य होंगे।

Rules/provisions of CPWD Works Manual 2019 and its subsequent amendments from time to time will be applicable/ binding on all bidders and on successful bidder.

10. चोरी, दुर्घटना, प्राकृतिक आपदा अथवा अन्य किसी भी कारण से उपकरण/सामग्री एवं जान-माल के नुकसान के दावे किसी भी सूरत में विभाग द्वारा स्वीकृत नहीं किए जाएंगे।

Claim/claims of damages or loss of the equipment & material and life due to theft, accident or natural calamity or any other reasons whatsoever shall not be entertained by the Department.

11. उद्वरित दरें गंतव्य स्थान तक (FOR Destination) तथा समस्त कर एवं ड्यूटिज सहित होनी चाहिए।

The rates should be quoted F.O.R. destination inclusive of all taxes and duties

12. उद्घरण सीलबंद लिफाफे में रखी जानी चाहिए तथा लिफाफे पर कार्य का नाम लिखा होना चाहिए।

The sealed quotation cover should be super scribed with the words **“CONSTRUCTION OF SEPTIC TANK AT GELABIL SITE UNDER U.B SUB-DIVISION-II, CENTRAL WATER COMMISSION, JORHAT DURING THE YEAR 2023-24”**

13. भारत के राष्ट्रपति की ओर से अधोहस्ताक्षरी न्यूनतम या किसी अन्य उद्घरण को बिना कारण बताए अस्वीकार और मात्रा में परिवर्तन का अधिकार सुरक्षित रखते हैं।

On behalf of President of India, undersigned reserves the right to reject the lowest or quotation and to alter the quantity without assigning any reason thereof.

14. उक्त कार्य हेतु जारी कायदेशि 7 दिन की नोटिस अवधि के बाद बिना कोई कारण बताये किसी भी समय निरस्त किया जा सकता है।

The work order issued for the above work may be cancelled at any time after 7 days' notice period without assigning any reason or thereof.

15. उद्घरण की दरें 90 दिनों तक वैध होंगे।

The rates shall be valid for 90 days minimum from the date of opening of the quotation.

16. दरों का उल्लेख शब्दों तथा अंकों दोनों में किया जाना होगा।

Rates should be mentioned both in words and figures

17. भुगतान प्रभारी इंजीनियर द्वारा किए गए कार्य से संतुष्टि के बाद PFMS(NEFT/ RTGS)के माध्यम से किया जाएगा। जिस बैंक खाते में भुगतान किया जाना है, उस खाते का Self-attested Bank Mandate फॉर्म अनिवार्य रूप से कोटेशन के साथ लगाना है।

The payment will be made through PFMS mode only (NEFT/RTGS) after satisfactory completion of work. Self-attested Bank Mandate form where payment is to be credited shall be mandatorily attached.

18. सभी सुधारों और अधिलेखन को विधिवत रूप से सत्यापित किया जाना चाहिए।

All the corrections and over writings should be duly attested.

पृष्ठ 2 ऑफ 5



19. सरकार के नवीनतम आदेशों के अनुसार जीएसटी एवं आयकर पर टीडीएस भुगतान के समय बिल से काट लिया जाएगा। इसलिए, उद्धरण के साथ पैन और जीएसटी पंजीकरण की प्रतियां उद्धरणके साथ संलग्न करना है अन्यथा उद्धरण को अस्वीकार कर दिया जाएगा।  
TDS on income tax as per latest govt. orders / GST @ applicable rates will be deducted from the bill at the time of payment. Therefore, copies of the PAN and GST registration to be enclosed along with quotation, failing which the quotation will be rejected.
20. उद्वरित दरें सभी करें एवं उपकरणों सहित होना चाहिए तथा इस प्रकार की किसी भी मद हेतु अलग से कोई भी देय स्वीकार्य नहीं होगा।  
The rates quoted should include all the taxes and surcharges. No other claims will be entertained in this regard.
21. कार्य प्रदान करने के बाद भी, यदि फर्म निर्धारित समय सीमा के भीतर कार्य करने में विफल रहती है तो इसके कारणों को लिखित रूप में प्रभारी अभियंता को प्रस्तुत किया जाएगा। प्रभारी अभियंता को अपने विवेक से प्राप्त प्रतिक्रिया के आधार पर उपरोक्त फर्म के खिलाफ कोई भी आवश्यक कार्रवाई (निलंबन, ब्लैकलिस्टिंग आदि) करने का पूरा अधिकार सुनिश्चित रहेगा।  
Even after the award of the work, if firm fails to take up the work within the stipulated time frame; the reasons of the same shall be furnished to Engineer-in-Charge in writing. The Engineer In-Charge at its discretion has full authority to take any necessary action against the firm (suspension, blacklisting etc.) based on the response received.
22. निविदाकार द्वारा किसी भी प्रकार का प्रत्यक्ष या अप्रत्यक्ष प्रेरण, कपटपूर्ण व्यवहार निविदा को किसी भी समय निरस्त करने की दिशा में ले जा सकता है एवं निविदाकार को भविष्य में केंद्रीय जल आयोग के सभी कार्यों से blacklist भी किया जा सकता है।  
Canvassing, soliciting, fraud practices, suppression of facts, stating wrong facts and fraudulent practice by the tenderer may lead to rejection of the tender at any stage of the work and may lead to blacklisting for all future CWC works.
23. कोटेशन फॉर्म-1 एवं 2 को पूर्णतया: भरकर ही जमा करना होगा, संशयात्मक स्थिति एवं अधूरी सूचना की स्थिति में कोटेशन को अस्वीकार कर दिया जाएगा।  
Quotation Form-1 and 2 have to be submitted only after complete filling of given Form, in case of doubtful status and incomplete information, the quotation will be rejected.
24. मेक इन इंडिया को प्रोत्साहित करने और आय और रोजगार बढ़ाने की दृष्टि से भारत में वस्तुओं और सेवाओं के विनिर्माण और उत्पादन को बढ़ावा देने के लिए, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग, वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय, जीएफआर 2017 के नियम 153 (iii) के अनुसार, स्थानीय आपूर्तिकर्ताओं के माध्यम से खरीद के आदेश जारी किए। इन आदेशों के प्रावधानों के अनुसार, निर्दिष्ट तरीके से खरीद संस्थाओं द्वारा की जाने वाली सभी खरीद में स्थानीय आपूर्तिकर्ताओं को खरीद प्राथमिकता दी जाएगी।  
To encourage Make in India and promote manufacturing and production of goods and services in India with a view to enhancing income and employment, the Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry, pursuant to Rule 153(iii) of the GFR 2017, have issued orders for procurement through local suppliers. As per the provisions of these orders, purchase preference shall be given to local suppliers in all procurements undertaken by procuring entities in the manner specified in the said orders. Hence Bidders are required to submit proof of local vendor by furnishing their permanent office address.
25. सेवा प्रदाता का कार्यालय कंसाइनी के राज्य में स्थित होना चाहिए। दस्तावेजी साक्ष्य प्रस्तुत करना होगा।  
An office of the Service Provider must be located in the state of Consignee. Documentary evidence to be submitted.
26. भारत सरकार के आदेश संख्या F-9/4/2020-PPD दिनांक 12.11.2020 के तहत उपरोक्त कार्य के लिए कोई EMD देय नहीं है, हालांकि सफल निविदाकार को स्वीकृत दर की 3% राशि निष्पादन गारंटी के रूप में अधिशासी अभियंता, ऊपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, केंद्रीय जल आयोग, डिब्रूगढ़ के नाम पर DD/FDR द्वारा जमा करनी होगी जो कि कार्य समाप्त होने के बाद 120 दिन तक वैध होनी चाहिए।

पृष्ठ 3 ऑफ 5

**Address:** जीबन फूकन नगर, पोस्टऑफिस-सी.आर.बिल्डिंग  
डिब्रूगढ़-786003, असम,  
दूरभाष: 0373-2950536

ई-मेल: [ubd-cwc-asm@nic.in](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in)/[ubddbrwc@gmail.com](mailto:ubddbrwc@gmail.com)



Jibon Phukan Nagar, P.O: C.R.Building,  
Dibrugarh – 786003, Assam  
Tel: 0373-2950536

E-mail: [ubd-cwc-asm@nic.in](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in)/[ubddbrwc@gmail.com](mailto:ubddbrwc@gmail.com)

Conserve Water-Save Life

As per Government of India order No. F. 91412020-PPD dated 12.11.2020 EMD has been exempted. However, successful quotation or have to submit performance guarantee within 5 working days of acceptance of work, amounting to 3% of accepted contract value in the form of DD/FDR in favour of Executive Engineer, Upper Brahmaputra Division, Central Water Commission at Dibrugarh valid up-to 120 days beyond the date of expiry of contract.

(अभिजीत काशलीवाल)

अधिशायी अभियंता

प्रतिलिपि/ Copy for information to: -

1. PPS to मुख्या अभियंता, ब्रह्मपुत्र बेसिन संगठन, के० ज० आ०; गुवाहाटी - 781014
2. अधीक्षण अभियंता, (C), ब्रह्मपुत्र बेसिन संगठन, के० ज० आ०; गुवाहाटी - 781014
3. अधीक्षण अभियंता, (HOC & IC), ब्रह्मपुत्र बेसिन संगठन, के० ज० आ०; गुवाहाटी - 781014
4. सहायक लेखा अधिकारी, उपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, केन्द्रीय जल आयोग, डिब्रूगढ, असम।
5. उपमंडलीय अभियंता, ऊपरी ब्रह्मपुत्र उपमंडल-2, केन्द्रीय जल आयोग, जोरहाट, असम- for necessary follow-up action.

प्रष्ठ 4 ऑफ 5

**Address:** जौबन फूकन नगर, पोस्टऑफिस-सी.आर.बिलडिंग  
डिब्रूगढ-786003, असम,  
दूरभाष: 0373-2950536

ई-मेल: [ubd-cwc-asm@nic.in](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in)/[ubddbrcwc@gmail.com](mailto:ubddbrcwc@gmail.com)



Jibon Phukan Nagar, P.O: C.R. Building,  
Dibrugarh - 786003, Assam  
Tel: 0373-2950536

E-mail: [ubd-cwc-asm@nic.in](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in)/[ubddbrcwc@gmail.com](mailto:ubddbrcwc@gmail.com)  
Conserve Water-Save Life



Name of Work / कार्यकानाम: "CONSTRUCTION OF SEPTIC TANK AT GELABIL SITE UNDER U.B SUB-DIVISION-II, CENTRAL WATER COMMISSION, JORHAT DURING THE YEAR 2023-24"

1	Name of Company/ Firm / Agency:	
2	Name of proprietor / Director of Company / Firm / agency:	
3	Full Address of Reg. Office:	
4	Telephone No.	
5	E-Mail Address:	
6	Full address of Operating/ Branch Office:	
	Telephone No.	
	E-Mail Address:	
7	PAN No.	
8	GST Registration No. (if any)	
9	Give details of the major similar contracts handled by the tendering Company / Firm /Agency during the last five years (attach copy)	
12	Additional information, if any (Attach separate sheet, if required)	

Place/ स्थान:

Signature of Authorized Person

अधिकृत व्यक्ति के हस्ताक्षर:

Date / दिनांक:

Name of Authorized Person

अधिकृत व्यक्ति का नाम:

पृष्ठ 5 ऑफ 5

Address. शाखा सूचना कार, भारतवायस-रा.आर.अशुभ

डिब्रुगढ़-786003, असम,

दूरभाष: 0373-2950536

ई-मेल: ubd-cwc-asm@nic.in/ubddbrwc@gmail.com



Dibrugarh – 786003, Assam

Tel: 0373-2950536

E-mail: ubd-cwc-asm@nic.in/ubddbrwc@gmail.com

Conserve Water-Save Life

BOQ/ मात्रा की अनुसूची

कार्यकानाम: "CONSTRUCTION OF SEPTIC TANK AT GELABIL SITE UNDER U.B SUB-DIVISION-II, CENTRAL WATER COMMISSION, JORHAT DURING THE YEAR 2023-24"

SL. No.	Sub-Head and Item of Work	Quantity	Unit of Quantity	Rate per Unit (Inc. GST)	Amount (Rs.)	
					In Figures	In Words
1.	EARTH WORK: Earth work in excavation by mechanical means (Hydraulic excavator) /manual means in foundation trenches or drains (not exceeding 1.5 m in width or 10 sqm on plan), including dressing of sides and ramming of bottoms, lift up to 1.5 m, including getting out the excavated soil and disposal of surplus excavated soil as directed, within a lead of 50 m. All kinds of soil	12.98	Cubic metre			
2.	P. C. C. WORK: Providing and laying in position cement concrete of specified grade excluding the cost of centering and shuttering. All work up to plinth level: 1:3:6 (1Cement: 3 Coarse Sand: 6 Graded Stone aggregate 20 mm nominal size).	0.66	Cubic metre			
3.	STEEL REINFORCEMENT BARS: Steel reinforcement for R.C.C. work including straightening, cutting, bending, placing in position and binding all complete upto 1st floor level: TMT Bars (TATA/SAIL). of grade fe-500 D or more	89.59	kg			
4	Reinforcement Cement Concrete Work: Providing and laying in position specified grade of reinforced cement concrete, excluding the cost of centering, shuttering, finishing and reinforcement - All work up to plinth level : 1:1.5:3 (1 cement : 1.5 coarse sand (zone-III) derived from natural sources : 3 graded stone aggregate 20 mm nominal size derived from natural sources)	1.47	Cubic metre			
5	Centering and shuttering including strutting, propping etc. and removal of form for Suspended floors, roofs, landings, balconies and access	6.00	Cubic metre			
6	Brickwork: Brickwork with common burnt clay F.P.S. (non modular) bricks of class designation 7.5 in Long and short wall: Cement mortar 1:6 (1 cement : 6 coarse sand)	4.89	Cubic metre			

Address: जीबन फूकन नगर, पोस्टआफिस-सी.आर.बिल्डिंग

डिब्रूगढ़-786003, असम,

दूरभाष: 0373-2950536

ई-मेल: [ubd-cwc-asm@nic.in](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in)/[ubddbrwc@gmail.com](mailto:ubddbrwc@gmail.com)



Jibon Phukan Nagar, P.O: C.R.Building,

Dibrugarh – 786003, Assam

Tel: 0373-2950536

E-mail: [ubd-cwc-asm@nic.in](mailto:ubd-cwc-asm@nic.in)/[ubddbrwc@gmail.com](mailto:ubddbrwc@gmail.com)

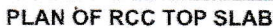
Conserve Water-Save Life

7	Half brick masonry with common burnt clay F.P.S. (non modular) bricks of class designation 7.5 in foundations and plinth in	4.25	Square metre			
8	PLASTERING: 15 mm cement plaster on the rough side of single or half brick wall of mix: 1:4(1 cement: 4 fine sand).	25.00	Square metre			
9	Corse Sand outside Soak Pit	0.589	Cubic metre			
10	Brick Aggregate (Single size): 40 mm nominal size	1.18	Cubic metre			
11	Providing and fixing soil, waste and vent pipes :100 mm dia. Sand cast iron S&S pipe as per IS: 1729	1.50	Metre			
12	S.C.I. S&S, Slotted Cowl (Terminal Guard) 100 mm	1	Nos			
13	Square shape 450x450 mm precast R.C.C. manhole cover with frame - L.D. - 2.5	1	Nos			
14	Soil waste inlet and outlet 100mm dia pvc pipe	12.00	Metre			
	<b>Total Rate (inclusive of GST) in Rs (in Figures)</b>					
	<b>Total Rate (inclusive of GST) in Rs (in Words)</b>					


Yours sincerely,

(Name and Designation of Person)  
Rubber Stamp of the Firm





CHECKED BY :

BY:  Monica  
Sub Divisional Engineer  
केन्द्रीय जल आयोग, जोरहाट  
Central Water Commission, Jorhat